

CITY CRANE E10-14C DIN

**POTAIN**  <sup>®</sup>

Mats - Maste - Masts - Mástil - Torre



1,2m

$$H_{\square} = H_{\square} / \square + 0,7 \text{ m}$$

Flèche - Ausleger - Jib  
Flecha - Braccio  
30m → 45m

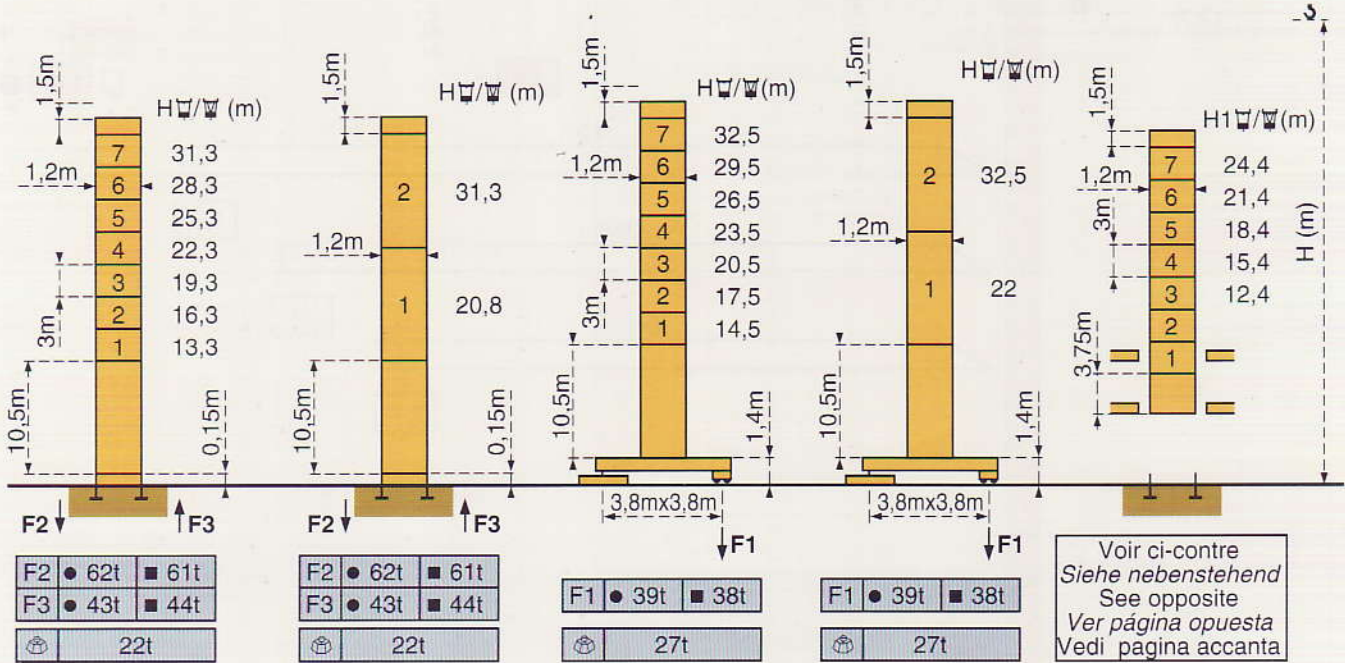
PA 269

PA 274

ZF 269

ZF 274

BA 25A



Mats - Maste - Masts - Mástil - Torre



1,6m / 1,2m

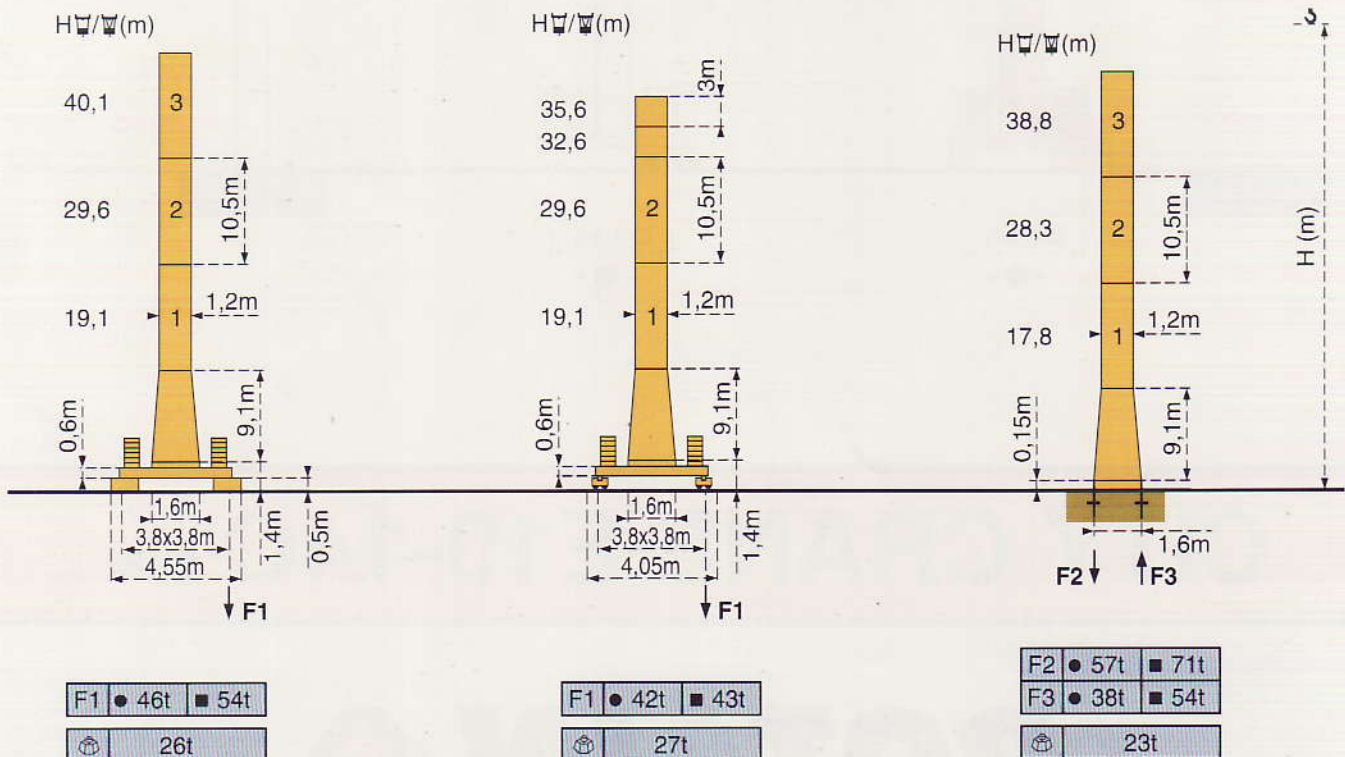
$$H_{\square} = H_{\square} / \square + 0,7 \text{ m}$$

Flèche - Ausleger - Jib  
Flecha - Braccio  
30m → 45m

ZC m 259

ZC m 260


PA m 259

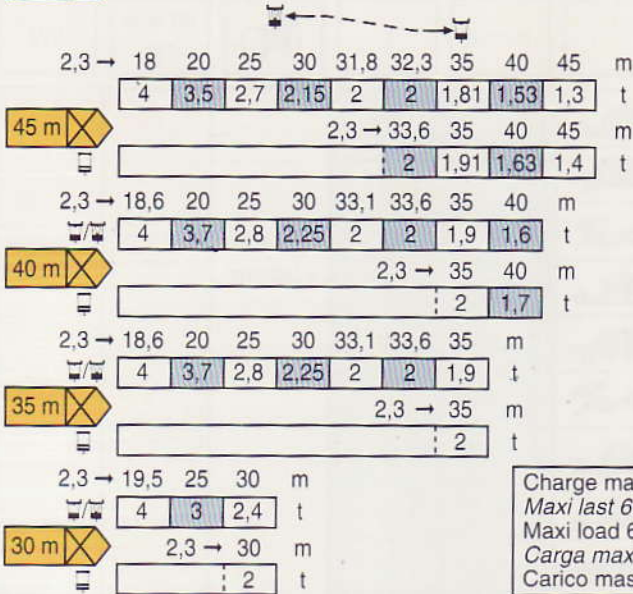


F = Réactions - Eckdrücke - Reactions - Reacciones - Reazioni





















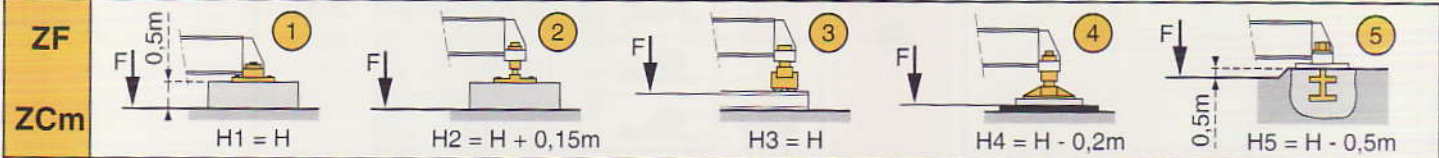
# Courbes de charges - Lastkurven - Load diagrams - Curvas de cargas - Curve di carico

 Flèche Ausleger Jib Flecha Braccio

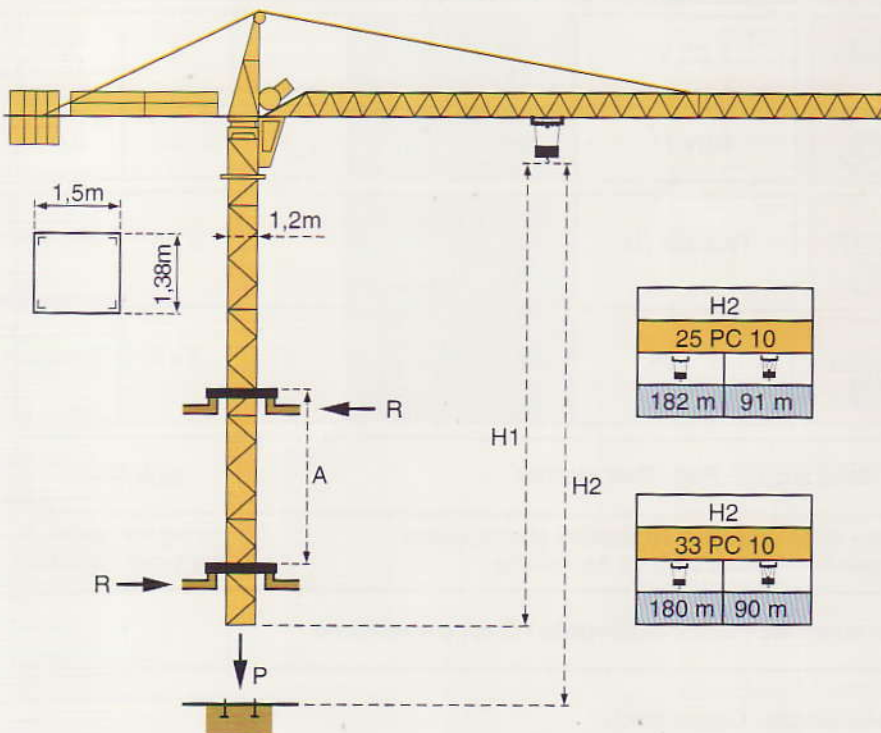


Charge maxi 6t Nous consulter  
 Maxi last 6t Auf Anfrage  
 Maxi load 6t Consult us  
 Carga maxi 6t Consultarnos  
 Carico massi 6t Consultateci

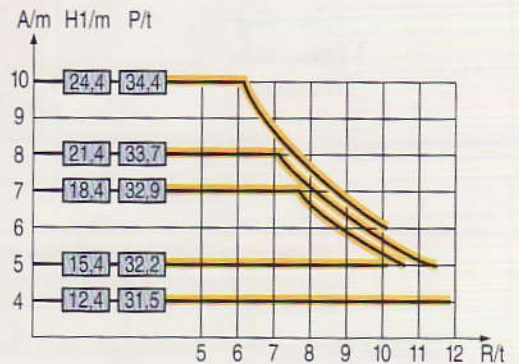
-  Chariot standard 2/4 brins. (En cas d'utilisation  déduire 0,1 t aux charges ).
-  Chariot optionnel 2 brins uniquement.
-  Standardlaufkatze 2/4 Stränge. (Bei Einsatz von  ist 0,1 t der Lasten von  abzuziehen).
-  Laufkatze in Sonderausführung mit nur 2 Strängen.
-  Standard trolley 2/4 fall. (When using  subtract 0,1 t from the loads .
-  Optional trolley 2 fall only.
-  Carro standard 2/4 ramales. (En caso de utilizacion  quitar 0,1 t de las cargas .
-  Carro opcional en 2 ramales solamente.
-  Carrellino standard tiro in 2a/4a (Usando tiro in 4a togliere 0,1 t ai valori di carico).
-  Carrellino in opzione solo con tiro in 2a.








## Télescopage sur dalles - Kletterkrane im Gebäude - Climbing crane Telescopage gruas trepadoras - Gru in cavedio



BA 25A




























- A Distance entre cadres A Abstand zwischen den Rahmen A Distance between collars A Distancia entra marcos A Distanza fra i telai
- H1 Hauteur grue H1 Kranhöhe H1 Crane height H1 Altura grúa H1 Altezza gru
- P Poids de la grue (en service) P Krangewicht (in Betrieb) P Crane weight (in service) P Peso de la grúa (en servicio) P Peso della gru (in servizio)
- R Réaction horizontale R Horizontalkräfte R Horizontal reaction R Reaccion horizontal R Reazione orizzontale

- En service ● In Betrieb ● In service ● En servicio ● In servizio
- Hors service ■ Ausser Betrieb ■ Out of service ■ Fuera de servicio ■ Fuori servizio
-  A vide sans lest avec flèche et hauteur maximum.  Ohne Last und Ballast mit Maximalausleger und Maximalhöhe.  Without load and ballast with longest jib and maximum height.  Sin carga, sin lastre con flecha y altura máximas.  A vuoto senza zavorra e con braccio massimo e altezza massima.



Mécanismes - Antriebe - Mechanisms - Mecanismos - Meccanismi

				m/min	t		ch -PS hp	kW
Levage Heben Hoisting Elevación Sollevamento	25 PC 10 			8	2	364 m > 364 m *	25	18,4
				45	2			
			90	1				
				4	4			
				22,5	4			
			45	2				
	33LVF10 			7,1	2	361 m > 361 m *	33	24
				19,1	2			
			60	2				
			120	1				
				3,6	4			
				9,6	4			
				30	4			
				60	2			
Distribution - <i>Katzfahren</i> - Trolleying Distribución - Distribuzione		4 D3 V3	15 30 58				4	3
Orientation - <i>Schwenken</i> - Slewing Orientación - Rotazione		RCV 55	0 → 0,8 tr/min U/min-rpm				8	5,0
Translation Kranfahren Travelling Traslación Traslazione	ZF 	TVD 324 C1	26				2 x 4	2 x 2,9
	ZC 	RT 224	25				2 x 4	2 x 2,9
Réseau - <i>Netzstrom</i> - Mains supply - <i>Red</i> - Rete elettrica							380V.50Hz	
Puissance électrique nécessaire - <i>Anschlusswert</i> - Necessary electric power <i>Potencia eléctrica necesaria</i> - Potenza elettrica necessaria							25 PC 10 : 35 KVA 33LVF10 : 45 KVA	
Groupe électrogène - <i>Stromaggregat</i> - Generator set - <i>Grupo electrogeno</i> - Gruppo elettrogeno							*	

\*Nous consulter - *Auf Anfrage* - Consult us - *Consultarnos* - Consultateci

Conforme à la directive CEE 84/534 sur le niveau acoustique - *Gemäss EWG-Richtlinie 84/534 Schall- Leistungspegel*  
 In compliance with the EEC 84/534 Instruction on noise level - *Conforme con la direttiva CEE 84/534 sobre el nivel acustico*  
 Conforme colla direttiva CEE 84/534 sul livello acustico



DIN 15018 H1 B3

Copyright.Reproduction interdite © POTAIN 1992

**POTAIN** 

GRUPE LEGRIS INDUSTRIES

18.Rue de Charbonnières, B.P. 173-F 69132 ECULLY Cedex  
 Tél. 72.20.20.20 - Télex 375 213 - Fax 72.20.20.00

POTAIN GmbH Deutschland Tel : 06.105.704.0  
 POTAIN U.K. Great Britain Tel : 0895.44.52.61  
 Simma POTAIN Italia Tel : 02.97.96.71  
 POTAIN Portugal Portugal Tel : 02.968.08.89

CITY CRANE E10-14C DIN

Réf. 1992.45 LFJ 3

Modifiche riservate

Modificaciones reservadas

Subject to modification

Änderungen vorbehalten

Modifications réservées

Printed in France

Réalisation SODIPE